

**Συνοπτική
Ανάλυση Συνεπειών Ρύθμισης
ΔΙΕΘΝΕΙΣ ΣΥΜΒΑΣΕΙΣ**

ΤΙΤΛΟΣ ΑΞΙΟΛΟΓΟΥΜΕΝΗΣ ΡΥΘΜΙΣΗΣ

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ

«Κύρωση της Συμφωνίας μεταξύ του Υπουργείου Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων της Ελληνικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Γεωργίας της Δημοκρατίας της Αρμενίας για τη συνεργασία στον τομέα της γεωργίας»

Επισπεύδον Υπουργείο: Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων

**Στοιχεία επικοινωνίας: ΥΠΑΑΤ/Γεν. Διεύθυνση Διοικητικών Υπηρεσιών και Ηλ. Διακυβέρνησης/
Δ/νση Νομοθετικής Πρωτοβουλίας/Τμήμα Νομοπαρασκευαστικό, Α. Παπαδάκη 210-2124293,
Π. Ζαχαράτου 210-2125210**

<i>Επιλέξατε από τον παρακάτω κατάλογο τον τομέα ή τους τομείς νομοθέτησης στους οποίους αφορούν οι βασικές διατάξεις της αξιολογούμενης ρύθμισης:</i>	
ΤΟΜΕΙΣ ΝΟΜΟΘΕΤΗΣΗΣ	
ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ - ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΣ¹	(X)
ΕΘΝΙΚΗ ΑΜΥΝΑ – ΕΞΩΤΕΡΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ²	
ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ / ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΗ / ΦΟΡΟΛΟΓΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ³	
ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ⁴	
ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ – ΔΗΜΟΣΙΑ ΤΑΞΗ – ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ⁵	
ΑΝΑΠΤΥΞΗ – ΕΠΕΝΔΥΤΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ⁶	X

¹ Τομέας νομοθέτησης επί θεμάτων Υπουργείου Παιδείας & Θρησκευμάτων και Υπουργείου Πολιτισμού & Αθλητισμού.

² Τομέας νομοθέτησης επί θεμάτων Υπουργείου Εθνικής Άμυνας και Υπουργείου Εξωτερικών.

³ Τομέας νομοθέτησης επί θεμάτων Υπουργείου Οικονομικών.

⁴ Τομέας νομοθέτησης επί θεμάτων Υπουργείου Εργασίας και Κοινωνικών Υποθέσεων και Υπουργείου Υγείας.

⁵ Τομέας νομοθέτησης επί θεμάτων Υπουργείου Εσωτερικών, Υπουργείου Ψηφιακής Διακυβέρνησης, Υπουργείου Προστασίας του Πολίτη και Υπουργείου Δικαιοσύνης.

⁶ Τομέας νομοθέτησης επί θεμάτων Υπουργείου Ανάπτυξης & Επενδύσεων, Υπουργείου Περιβάλλοντος & Ενέργειας, Υπουργείου Υποδομών & Μεταφορών, Υπουργείου Ναυτιλίας & Νησιωτικής Πολιτικής, Υπουργείου Αγροτικής Ανάπτυξης & Τροφίμων και Υπουργείου Τουρισμού.

ΕΝΟΤΗΤΑ Α: Αιτιολογική έκθεση

Η «ταυτότητα» της αξιολογούμενης ρύθμισης	
1.	Ποιο ζήτημα αντιμετωπίζει η αξιολογούμενη ρύθμιση;
	Κυρώνεται και έχει την ισχύ που προβλέπει η παρ. 1 του άρθρου 28 του Συντάγματος η Συμφωνία μεταξύ του Υπουργείου Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων της Ελληνικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Γεωργίας της Δημοκρατίας της Αρμενίας για τη συνεργασία στον τομέα της γεωργίας, που υπεγράφη στο Ερεβάν, στις 30 Σεπτεμβρίου 2014. Με την εν λόγω Συμφωνία επιδιώκεται η ενίσχυση της συνεργασίας μεταξύ των δύο χωρών στον τομέα της γεωργίας, στο πλαίσιο της περαιτέρω εφαρμογής της Συμφωνίας μεταξύ των Κυβερνήσεων της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Δημοκρατίας της Αρμενίας για οικονομική, βιομηχανική και τεχνολογική συνεργασία, που υπογράφηκε στην Αθήνα, την 20η Ιανουαρίου 1992, και κυρώθηκε με το άρθρο πρώτο του ν. 2125/1993 (Α' 45).
2.	Γιατί αποτελεί πρόβλημα;
	Η Συμφωνία μεταξύ του Υπουργείου Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων της Ελληνικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Γεωργίας της Δημοκρατίας της Αρμενίας που υπογράφηκε στο Ερεβάν, την 30η Σεπτεμβρίου 2014, πρέπει να κυρωθεί, προκειμένου να τεθεί σε ισχύ και να αποτελέσει αναπόσπαστο μέρος της εσωτερικής έννομης τάξης, καθώς με τις ρυθμίσεις της, συμβάλλει στην επίτευξη στενότερης συνεργασίας στον τομέα της γεωργίας μεταξύ των δύο χωρών μέσω της δημιουργίας ειδικότερου πλαισίου συνεργασίας, προς αμοιβαίο όφελος των δύο χωρών.
3.	Ποιους φορείς ή πληθυσμιακές ομάδες αφορά;
	Οι ρυθμίσεις αφορούν στο Υπουργείο Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων της Ελλάδας καθώς, επίσης, φυσικά και νομικά πρόσωπα που σχετίζονται με τον τομέα της αγροτικής οικονομίας και ανάπτυξης των δύο χωρών.

Η αναγκαιότητα της αξιολογούμενης ρύθμισης	
4.	Το εν λόγω ζήτημα έχει αντιμετωπιστεί με νομοθετική ρύθμιση στο παρελθόν; ΝΑΙ <input checked="" type="checkbox"/> ΟΧΙ
	Εάν ΝΑΙ, ποιο είναι το ισχύον νομικό πλαίσιο που ρυθμίζει το ζήτημα;
	Η Συμφωνία μεταξύ του Υπουργείου Γεωργίας της Ελληνικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Γεωργίας της Δημοκρατίας της Αρμενίας για συνεργασία στον τομέα της γεωργίας, που υπογράφηκε στο Ερεβάν, την 20η Μαρτίου 1997, και κυρώθηκε με το

	άρθρο πρώτο του ν. 3265/2004 (Α' 181), η οποία θα αντικατασταθεί από την υπό κύρωση συμφωνία.	
5.	Γιατί δεν είναι δυνατό να αντιμετωπιστεί στο πλαίσιο της υφιστάμενης νομοθεσίας	
	i) με αλλαγή προεδρικού διατάγματος, υπουργικής απόφασης ή άλλης κανονιστικής πράξης;	Οι προτεινόμενες ρυθμίσεις σχετικά με την ενίσχυση της συνεργασίας στον τομέα της γεωργίας μεταξύ του Υπουργείου Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων της Ελληνικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Γεωργίας της Δημοκρατίας της Αρμενίας, απαιτούν τη σύναψη διεθνούς συμφωνίας, η οποία πρέπει να κυρωθεί με νόμο σύμφωνα με την παρ. 2 του άρθρου 36 και την παρ. 1 του άρθρου 28 του Συντάγματος. Ομοίως, η Συμφωνία του 1997, η οποία καταργείται από την παρούσα, είχε κυρωθεί με νόμο βάσει της παρ. 1 του άρθρου 28 του Συντάγματος.
	ii) με αλλαγή διοικητικής πρακτικής συμπεριλαμβανομένης της δυνατότητας νέας ερμηνευτικής προσέγγισης της υφιστάμενης νομοθεσίας;	
	iii) με διάθεση περισσότερων ανθρώπινων και υλικών πόρων;	

Συναφείς πρακτικές		
6.	Έχετε λάβει υπόψη συναφείς πρακτικές; NAI <input type="checkbox"/> OXI <input checked="" type="checkbox"/> Εάν NAI, αναφέρατε συγκεκριμένα:	
	i) σε άλλη/ες χώρα/ες της Ε.Ε. ή του ΟΟΣΑ:	
	ii) σε όργανα της Ε.Ε.:	
	iii) σε διεθνείς οργανισμούς:	

Στόχοι αξιολογούμενης ρύθμισης	
7.	Σημειώστε ποιοι από τους στόχους βιώσιμης ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών επιδιώκονται με την αξιολογούμενη ρύθμιση
	<input type="checkbox"/>  <input type="checkbox"/>  <input type="checkbox"/>  <input type="checkbox"/>  <input type="checkbox"/>  <input type="checkbox"/>  <input type="checkbox"/>  <input checked="" type="checkbox"/>  <input type="checkbox"/>  <input type="checkbox"/>  <input type="checkbox"/>  <input checked="" type="checkbox"/>  <input type="checkbox"/>  <input checked="" type="checkbox"/>  <input checked="" type="checkbox"/>  <input type="checkbox"/>  <input type="checkbox"/> 
8.	Ποιοι είναι οι στόχοι της αξιολογούμενης ρύθμισης;
	<p>Η επίτευξη συνεργασίας μεταξύ των δύο χωρών στον τομέα της γεωργίας.</p> <p>Η περαιτέρω εφαρμογή της Συμφωνίας μεταξύ των Κυβερνήσεων της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Δημοκρατίας της Αρμενίας για οικονομική, βιομηχανική και τεχνολογική συνεργασία, που υπογράφηκε στην Αθήνα, την 20η Ιανουαρίου 1992, και κυρώθηκε με το άρθρο πρώτο του ν. 2125/1993 (Α' 45).</p> <p>Η δημιουργία ουσιαστικής συνεργασίας για τη στήριξη, την αναβάθμιση και τον εκσυγχρονισμό του τομέα της γεωργίας και η επίτευξη βιώσιμης αγροτικής ανάπτυξης.</p>
9.	Ειδικότεροι στόχοι ανάλογα με τον τομέα νομοθέτησης ⁷

➤ Anάπτυξη – Επενδυτική δραστηριότητα:

ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΗ/ΕΠΕΝΔΥΤΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία						Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Δείκτης παγκόσμιας ανταγωνιστικότητας								

⁷ Για την ενδεικτική παράθεση δεικτών αξιοποιήθηκαν οι βάσεις δεδομένων του ΟΟΣΑ (<https://data.oecd.org/Greece.htm>) και της ΕΛΣΤΑΤ (<http://www.statistics.gr/>).

Επενδύσεις ως % ΑΕΠ						
Άμεσες ξένες επενδύσεις ως % ΑΕΠ						
Αριθμός επιχειρήσεων που ανοίγουν ανά κλάδο και περιφέρεια και αντίστοιχος αριθμός απασχολουμένων σε αυτές						
Αριθμός επιχειρήσεων που κλείνουν ανά κλάδο και περιφέρεια και αντίστοιχος αριθμός απασχολουμένων σε αυτές						
Διοικητικό κόστος σύντασης επιχειρήσεων						
Μέσος χρόνος σύντασης επιχειρήσεων						

ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ - ΕΝΕΡΓΕΙΑ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Μονάδες - Ετήσιες εκπομπές αερίων ατμοσφαιρικής ρύπανσης κατά κεφαλή							
Ποσοστό του πληθυσμού που εξυπηρετείται από βιολογικούς καθαρισμούς							
Ποσοστό των ακτών που κρίνονται κατάλληλες για κολύμβηση σε σχέση με το σύνολο των δυνάμενων να χρησιμοποιηθούν ακτών							
Αριθμός ελέγχων καταλληλότητας δικτύου ύδρευσης κατ' έτος							
Ποσοστό οικιακών & βιομηχανικών απορριμάτων που διατέθηκαν σε άλλες χρήσεις (π.χ. ανακύκλωση, παραγωγή ενέργειας, λιπαραματοποίηση)							
Ποσοστό διατιθέμενων απορριμάτων σε XYTA							
Ποσοστό δασικών εκτάσεων που καταστράφηκαν από πυρκαγιά / σύνολο δασικών εκτάσεων							
Ποσοστό αναδασωθεισών (με φυσικό ή τεχνητό τρόπο) εκτάσεων /σύνολο κατεστραμμένων δασών από πυρκαγιές							
Ποσοστό προστατευόμενων περιοχών σε σχέση με την συνολική έκταση της χώρας							
Ποσοστό των προϋπολογισμού που διατίθεται για θέματα προστασίας περιβάλλοντος							
Κατανάλωση ενέργειας κατά κεφαλή							
Κατανάλωση ενέργειας ανά μορφή ενέργειας							
Κατανάλωση ενέργειας από ανανεώσιμες πηγές ενέργειας κατά κεφαλή							
Ποσοστά μείωσης εκπομπών αερίων θερμοκηπίου ανά τριετία							

ΑΛΛΟΙ ΠΡΟΤΕΙΝΟΜΕΝΟΙ ΔΕΙΚΤΕΣ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)

Ψηφιακή διακυβέρνηση	
10.	Σε περίπτωση που προβλέπεται η χρήση πληροφοριακού συστήματος, ποια θα είναι η συμβολή αυτού στην επίτευξη των στόχων της αξιολογούμενης ρύθμισης: ΑΜΕΣΗ <input type="checkbox"/> ή/και ΕΜΜΕΣΗ <input type="checkbox"/>
	i) Εάν είναι άμεση, εξηγήστε:
	ii) Εάν είναι έμμεση, εξηγήστε:

11.	<p>Το προβλεπόμενο πληροφοριακό σύστημα είναι συμβατό με την εκάστοτε Ψηφιακή στρατηγική της χώρας (Βίβλος Ψηφιακού Μετασχηματισμού);</p> <p>ΝΑΙ <input type="checkbox"/> ΟΧΙ <input type="checkbox"/></p>
	Εξηγήστε:
12.	<p>Διασφαλίζεται η διαλειτουργικότητα του εν λόγω πληροφοριακού συστήματος με άλλα υφιστάμενα συστήματα;</p> <p>ΝΑΙ <input type="checkbox"/> ΟΧΙ <input type="checkbox"/></p>
	Αναφέρατε ποια είναι αυτά τα συστήματα:
13.	<p>Έχει προηγηθεί μελέτη βιωσιμότητας του προβλεπόμενου πληροφοριακού συστήματος;</p> <p>ΝΑΙ <input type="checkbox"/> ΟΧΙ <input type="checkbox"/></p>
	Εξηγήστε:

Κατ' άρθρο ανάλυση αξιολογούμενης ρύθμισης	
14.	Σύνοψη στόχων κάθε άρθρου
Άρθρο	Στόχος
Άρθρο πρώτο του σχεδίου νόμου	Κυρώνεται και έχει την ισχύ που προβλέπει η παρ. 1 του άρθρου 28 του Συντάγματος η Συμφωνία μεταξύ του Υπουργείου Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων της Ελληνικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Γεωργίας της Δημοκρατίας της Αρμενίας για τη συνεργασία στον τομέα της γεωργίας, που υπογράφηκε στο Ερεβάν, στις 30 Σεπτεμβρίου 2014.
Άρθρο 1	Ορίζεται το αντικείμενο συνεργασίας των συμβαλλόμενων χωρών της υπό κύρωση συμφωνίας.
Άρθρο 2	Καθορίζονται τα ειδικότερα πεδία συνεργασίας των δύο χωρών στον τομέα της γεωργίας.
Άρθρο 3	Εξειδικεύονται τα μέσα για την υλοποίηση της συνεργασίας των δύο χωρών στον τομέα της γεωργίας.
Άρθρο 4	Ιδρύεται Κοινή Ελληνο-Αρμενική Επιτροπή για τη συνεργασία στον τομέα της γεωργίας, ορίζεται η σύνθεσή της και ρυθμίζονται θέματα συνεδριάσεων.
Άρθρο 5	Καθορίζονται οι αρμοδιότητες της Κοινής Ελληνο-Αρμενικής Επιτροπής του άρθρου 4 και προβλέπεται η δυνατότητα ίδρυσης Υποεπιτροπών.
Άρθρο 6	Ρυθμίζονται θέματα δαπανών για την υλοποίηση της συμφωνίας και χρηματοδότησής τους από τις συμβαλλόμενες χώρες για την εξυπηρέτηση αυτών.
Άρθρο 7	Προβλέπεται η διαδικασία επίλυσης διαφορών μεταξύ των συμβαλλόμενων χωρών.
Άρθρο 8	Ορίζεται η έναρξη ισχύος της υπό κύρωση συμφωνίας, με την οποία αντικαθίσταται η Συμφωνία μεταξύ του Υπουργείου Γεωργίας της Ελληνικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Γεωργίας της Δημοκρατίας της Αρμενίας για συνεργασία στον τομέα της γεωργίας, που υπογράφηκε στο Ερεβάν, την 20η Μαρτίου 1997 και κυρώθηκε με το άρθρο πρώτο του ν. 3265/2004 (Α' 181).
Άρθρο 9	Καθορίζονται η διαδικασία τροποποίησης της Συμφωνίας και η θέση σε ισχύ των τροποποιήσεών της.
Άρθρο 10	Καθορίζονται η διάρκεια ισχύος της Συμφωνίας και ο τρόπος ανανέωσής της.
Άρθρο δεύτερο του σχεδίου νόμου	Ορίζεται ότι τα πρακτικά της Κοινής Ελληνο - Αρμενικής Επιτροπής του άρθρου 4 της Συμφωνίας εγκρίνονται με απόφαση του Υπουργού Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων και των κατά περίπτωση αρμόδιων Υπουργών.
Άρθρο τρίτο του σχεδίου νόμου	Ορίζεται ο χρόνος έναρξης ισχύος του νόμου και της Συμφωνίας.

ΕΝΟΤΗΤΑ Δ: Έκθεση γενικών συνεπειών

18. Οφέλη αξιολογούμενης ρύθμισης

		ΘΕΣΜΟΙ, ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ, ΔΙΑΦΑΝΕΙΑ	ΑΓΟΡΑ, ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ, ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΣ	ΚΟΙΝΩΝΙΑ & ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΟΜΑΔΕΣ	ΦΥΣΙΚΟ, ΑΣΤΙΚΟ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ	ΝΗΣΙΩΤΙΚΟΤΗΤΑ
ΟΦΕΛΗ ΡΥΘΜΙΣΗΣ	ΑΜΕΣΑ	Αύξηση εσόδων				
		Μείωση δαπανών				
		Εξοικονόμηση χρόνου				
		Μεγαλύτερη αποδοτικότητα / αποτελεσματικότητα	X	X	X	X
		Άλλο				
	ΕΜΜΕΣΑ	Βελτίωση παρεχόμενων υπηρεσιών	X	X	X	X
		Δίκαιη μεταχείριση πολιτών				
		Αυξημένη αξιοπιστία / διαφάνεια θεσμών	X			
		Βελτιωμένη διαχείριση κινδύνων	X	X	X	
		Άλλο				

Σχολιασμός / ποιοτική αποτίμηση:

Με την κύρωση της Συμφωνίας μεταξύ του Υπουργείου Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων της Ελληνικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Γεωργίας της Δημοκρατίας της Αρμενίας, επιδιώκεται άμεσα η ενίσχυση και προώθηση της οικονομικής, επιστημονικής και τεχνικής συνεργασίας των δύο χωρών στον τομέα της γεωργίας. Θεσμοθετείται ένα πλαίσιο συνεργασίας μεταξύ των δύο χωρών σε τομείς που απασχολείται μεγάλο μέρος του πληθυσμού της χώρας, όπως ενδεικτικά η φυτική παραγωγή, η κτηνοτροφία, η αλιεία, η αγροτική έρευνα, η βιοτεχνολογία, τα γεωπεριβαλλοντικά θέματα, προς όφελος όλων των εμπλεκόμενων φορέων.

Περαιτέρω, η κύρωση της συμφωνίας θα επιφέρει έμμεσα και πολλαπλά οφέλη, όπως η ενθάρρυνση δραστηριοτήτων κοινοπραξιών μεταξύ του συνεταιριστικού και του ιδιωτικού τομέα των δύο χωρών, η διαμόρφωση νέων και βελτιωμένων επιλογών στον τομέα της γεωργίας μέσω ανταλλαγής πληροφοριών και εμπειρίας στους τομείς συνεργασίας, καθώς και οικονομική ανάπτυξη και παροχή βελτιωμένων υπηρεσιών στους εμπλεκόμενους στην αγροτική οικονομία φορείς.

19.

Κόστος αξιολογούμενης ρύθμισης

		ΘΕΣΜΟΙ, ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ, ΔΙΑΦΑΝΕΙΑ	ΑΓΟΡΑ, ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ, ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΣ	ΚΟΙΝΩΝΙΑ & ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΟΜΑΔΕΣ	ΦΥΣΙΚΟ, ΑΣΤΙΚΟ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ	ΝΗΣΙΩΤΙΚΟΤΗΤΑ
ΚΟΣΤΟΣ ΡΥΘΜΙΣΗΣ	ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΝΑΡΞΗ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ ΤΗΣ ΡΥΘΜΙΣΗΣ	Σχεδιασμός / προετοιμασία	X			
		Υποδομή / εξοπλισμός				
		Προσλήψεις / κινητικότητα				
		Ενημέρωση εκπαίδευση εμπλεκομένων	X			
		Άλλο				
	ΓΙΑ ΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ & ΑΠΟΔΟΣΗ ΤΗΣ ΡΥΘΜΙΣΗΣ	Στήριξη και λειτουργία διαχείρισης	X			
		Διαχείριση αλλαγών κατά την εκτέλεση				
		Κόστος συμμετοχής στη νέα ρύθμιση				
		Άλλο				

Σχολιασμός / ποιοτική αποτίμηση:

Σύμφωνα με την οικεία έκθεση του Γενικού Λογιστηρίου του Κράτους και την Ειδική Έκθεση της παρ. 3 του άρθρου 75 του Συντάγματος προκύπτουν δαπάνες για την αντιμετώπιση εξόδων μετακίνησης της ελληνικής αντιπροσωπείας του Υπουργείου Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων για τη συμμετοχή σε συνεδριάσεις της Κοινής Επιτροπής του άρθρου 4 της υπό κύρωση Συμφωνίας. Επίσης, προκύπτει δαπάνη για την κάλυψη εξόδων διοργάνωσης εκπαιδευτικών προγραμμάτων, σεμιναρίων, συνεδρίων, εκθέσεων και συναντήσεων για την ανάπτυξη της συνεργασίας μεταξύ των δύο χωρών στον τομέα της γεωργίας.

Οι ανωτέρω δαπάνες θα καλυφθούν από ετήσιες εγγεγραμμένες πιστώσεις του Ειδικού Φορέα 1029-202-0000000 του Υπουργείου Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων, εντός των ανώτατων ορίων δαπανών του προϋπολογισμού για κάθε έτος του Μεσοπρόθεσμου Πλαισίου Δημοσιονομικής Στρατηγικής.

20.

Κίνδυνοι αξιολογούμενης ρύθμισης

		ΘΕΣΜΟΙ, ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ, ΔΙΑΦΑΝΕΙΑ	ΑΓΟΡΑ, ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ, ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΣ	ΚΟΙΝΩΝΙΑ & ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΟΜΑΔΕΣ	ΦΥΣΙΚΟ, ΑΣΤΙΚΟ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ	ΝΗΣΙΩΤΙΚΟΤΗΤΑ
ΚΙΝΔΥΝΟΙ ΡΥΘΜΙΣΗΣ	ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΚΙΝΔΥΝΩΝ	Αναγνώριση / εντοπισμός κινδύνου				
		Διαπίστωση συνεπειών κινδύνων στους στόχους				
		Σχεδιασμός αποτροπής / αντιστάθμισης κινδύνων				
		Άλλο				
ΚΙΝΔΥΝΟΙ ΡΥΘΜΙΣΗΣ	ΜΕΙΩΣΗ ΚΙΝΔΥΝΩΝ	Πιλοτική εφαρμογή				
		Ανάδειξη καλών πρακτικών κατά την υλοποίηση της ρύθμισης				
		Συνεχής αξιολόγηση διαδικασιών διαχείρισης κινδύνων				
		Άλλο				

Σχολιασμός / ποιοτική αποτίμηση:

Δεν εντοπίζονται κίνδυνοι με την παρούσα ρύθμιση.

21.

Γνώμες ή πορίσματα αρμόδιων υπηρεσιών και ανεξάρτητων αρχών (ηλεκτρονική επισύναψη).

Ειδική αιτιολογία σε περίπτωση σημαντικής απόκλισης μεταξύ της γνωμοδότησης και της αξιολογούμενης ρύθμισης.

ΕΝΟΤΗΤΑ Ε: Έκθεση νομιμότητας

22.	Συναφείς συνταγματικές διατάξεις	
	Άρθρο 5 παρ. 1 και 106 παρ. 2 (οικονομική – επιχειρηματική ελευθερία) Άρθρο 12 παρ. 4 (γεωργικοί συνεταιρισμοί) Άρθρο 24 παρ. 1 (προστασία φυσικού περιβάλλοντος) Άρθρο 28 παρ. 1 (κανόνες του διεθνούς δικαίου) Άρθρο 36 παρ. 2 (διεθνείς συνθήκες)	
23.	Ενωσιακό δίκαιο	
<input type="checkbox"/>	Πρωτογενές ενωσιακό δίκαιο <i>(συμπεριλαμβανομένου του Χάρτη Θεμελιωδών Δικαιωμάτων)</i>	Συνθήκη Λειτουργίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης: - άρθρα 38-44 (αγροτική πολιτική)
<input type="checkbox"/>	Κανονισμός	
<input type="checkbox"/>	Οδηγία	
<input type="checkbox"/>	Απόφαση	
24.	Συναφείς διατάξεις διεθνών συνθηκών ή συμφωνιών	
<input type="checkbox"/>	Ευρωπαϊκή Σύμβαση των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου	
<input checked="" type="checkbox"/>	Διεθνείς συμβάσεις	-Συμφωνία μεταξύ του Υπουργείου Γεωργίας της Ελληνικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Γεωργίας της Δημοκρατίας της Αρμενίας για συνεργασία στον τομέα της γεωργίας, που υπογράφηκε στο Ερεβάν, την 20η Μαρτίου 1997 και κυρώθηκε με το άρθρο πρώτο του ν. 3265/2004 (Α' 181). -Συμφωνία μεταξύ των Κυβερνήσεων της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Δημοκρατίας της Αρμενίας για οικονομική, βιομηχανική και τεχνολογική συνεργασία, που υπογράφηκε στην Αθήνα, στις 20 Ιανουαρίου 1992, και κυρώθηκε με το άρθρο πρώτο του ν. 2125/1993 (Α' 45).

--	--

25.	Συναφής νομολογία των ανωτάτων και άλλων εθνικών δικαστηρίων, καθώς και αποφάσεις των Ανεξάρτητων Αρχών
-----	---

<i>Στοιχεία & βασικό περιεχόμενο απόφασης</i>	
<input type="checkbox"/>	Ανώτατο ή άλλο εθνικό δικαστήριο (αναφέρατε)
<input type="checkbox"/>	Ανεξάρτητη Αρχή (αναφέρατε)
26.	Συναφής ευρωπαϊκή και διεθνής νομολογία

<i>Στοιχεία & βασικό περιεχόμενο απόφασης</i>	
<input type="checkbox"/>	Νομολογία Δικαστηρίου Ε.Ε.
<input type="checkbox"/>	Νομολογία Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου Δικαιωμάτων του Ανθρώπου
<input type="checkbox"/>	Άλλα ευρωπαϊκά ή διεθνή δικαστήρια ή διαιτητικά όργανα

ΕΝΟΤΗΤΑ ΣΤ: Πίνακας τροποποιούμενων ή καταργούμενων διατάξεων

27.	Τροποποίηση – αντικατάσταση – συμπλήρωση διατάξεων	
	<i>Διατάξεις αξιολογούμενης ρύθμισης</i>	<i>Υφιστάμενες διατάξεις</i>
28.	Κατάργηση διατάξεων	
	<i>Διατάξεις αξιολογούμενης ρύθμισης που προβλέπουν κατάργηση</i>	<i>Καταργούμενες διατάξεις</i>
	<i>Άρθρο 8 της συμφωνίας</i>	<p>v. 3265/2004 (Α' 181)</p> <p>Κύρωση της Συμφωνίας μεταξύ του Υπουργείου Γεωργίας της Ελληνικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Γεωργίας της Δημοκρατίας της Αρμενίας για συνεργασία στον τομέα της γεωργίας, όπως συμπληρώθηκε με τις ανταλλαγέσεις διακοινώσεις</p> <p>Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ Εκδίδομε τον ακόλουθο νόμο που ψήφισε η Βουλή:</p> <p>Άρθρο πρώτο</p> <p>Κυρώνεται και έχει την ισχύ, που ορίζει το άρθρο 28 παρ. 1 του Συντάγματος, η Συμφωνία μεταξύ του Υπουργείου Γεωργίας, της Ελληνικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Γεωργίας της Δημοκρατίας της Αρμενίας για συνεργασία στον τομέα της γεωργίας, που υπογράφηκε στο Έρεβαν στις 20 Μαρτίου 1997, όπως συμπληρώθηκε με την ανταλλαγή των υπ' αριθμ. 1251/6/ΑΣ390 3.6.2002 και 16/07222 8.7.2002 ρηματικών διακοινώσεων, των οποίων το κείμενο σε πρωτότυπο στην ελληνική και αγγλική γλώσσα έχουν ως εξής:</p>

	<p>ΣΥΜΦΩΝΙΑ ΜΕΤΑΞΥ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΓΕΩΡΓΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΚΑΙ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΓΕΩΡΓΙΑΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ ΑΡΜΕΝΙΑΣ ΓΙΑ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΣΤΟΝ ΤΟΜΕΑ ΤΗΣ ΓΕΩΡΓΙΑΣ</p> <p>Το Υπουργείο Γεωργίας της Ελληνικής Δημοκρατίας και το Υπουργείο Γεωργίας της Δημοκρατίας της Αρμενίας (στο εξής αναφερόμενα ως Συμβαλλόμενα Μέρη),</p> <p>Επιθυμώντας να υλοποιήσουν την Συμφωνία της Οικονομικής, Βιομηχανικής και Τεχνολογικής Συνεργασίας μεταξύ των Κυβερνήσεων της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Δημοκρατίας της Αρμενίας, που υπεγράφη στην Αθήνα, στις 20 Ιανουαρίου 1992.</p> <p>Επιθυμώντας να αναπτύξουν και να προωθήσουν την οι κονομική, επιστημονική και τεχνική συνεργασία στον τομέα της γεωργίας,</p> <p>Εκτιμώντας ότι η ανάπτυξη και η ενίσχυση μιας τέτοιας συνεργασίας θα αφελήσει αμοιβαία αμφότερες τις χώρες.</p> <p>Θεωρώντας ότι η Ελληνική Δημοκρατία, ως Κράτος μέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, υποχρεούται να τηρεί την νομοθεσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης και να λειτουργεί σύμφωνα με αυτήν.</p> <p>Συνεφώνησαν τα εξής:</p> <p>Άρθρο 1 Η συνεργασία στον τομέα της γεωργίας θα περιλαμβάνει, ενδεικτικά, τα εξής:</p>
--	--

	<p>φυτική παραγωγή, συμπεριλαμβανομένης της παραγωγής κηπευτικών.</p> <p>ζωική παραγωγή, παραγωγή ζωοτροφών, μετασυλεκτική επεξεργασία και μεταποίηση, γεωργική έρευνα, γεωργικές εφαρμογές και εκπαίδευση, βιοτεχνολογία, φυτοϋγειονομικός έλεγχος, κτηνιατρικές υπηρεσίες, εκμηχάνιση της γεωργίας, έγγειες βελτιώσεις, προστασία φυσικών πόρων και περιβάλλοντος, αλιεία και υδατοκαλλιέργειες και δάση.</p> <p>Άρθρο 2</p> <p>Η συνεργασία στον τομέα της γεωργίας θα υλοποιείται με:</p> <ul style="list-style-type: none"> α. Ανταλλαγή επιστημονικής και τεχνικής πληροφόρησης και τεκμηρίωσης, β. Ανταλλαγή γενετικού και βιολογικού υλικού, γ. Ανταλλαγή πληροφοριών σχετικά με τις εξελίξεις στην επιστημονική έρευνα, δ. Ανταλλαγή επισκέψεων εμπειρογνωμόνων και συμβούλων, ε. Οργάνωση εκπαιδευτικών προγραμμάτων, σεμιναρίων, συνεδρίων και συναντήσεων σε αμφότερες τις χώρες. <p>στ. Τριμερής συνεργασία (με άλλες χώρες, την Ευρωπαϊκή Ένωση ή/και διεθνείς οργανισμούς), με σκοπό την διευκόλυνση της οικονομικής αναμόρφωσης και την ανάπτυξη και υλοποίηση περιφερειακών προγραμμάτων που στοχεύουν στην</p>
--	--

	<p>βελτίωση της παραγωγής και των συστημάτων εμπορίας.</p> <p>ζ. Ενθάρρυνση των μικτών επιχειρήσεων μεταξύ των συνεταιριστικών και ιδιωτικών φορέων των δύο χωρών, περιλαμβανομένων και των επιχειρήσεων παραγωγής εισροών, διακίνησης και εξωτερικού εμπορίου.</p> <p>Άρθρο 3</p> <p>Τα Συμβαλλόμενα Μέρη συμφώνησαν να συστήσουν μια Μικτή Ελληνο Αρμενική Επιτροπή Συνεργασίας στον Τομέα της Γεωργίας. Η Επιτροπή αυτή θα αποτελείται από εκπροσώπους των Υπουργείων Γεωργίας και όπου αποκτείται, από εκπροσώπους συνεταιριστικών και ιδιωτικών φορέων των δύο χωρών.</p> <p>Η Μικτή Επιτροπή Συνεργασίας στον Τομέα της Γεωργίας θα λειτουργεί στα πλαίσια της Μικτής Επιτροπής Οικονομικής, Βιομηχανικής Και Τεχνολογικής Συνεργασία που προβλέπεται στο άρθρο 5 της Συμφωνίας μεταξύ της Κυβέρνησης της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Κυβέρνησης της Δημοκρατίας της Αρμενίας για Οικονομική, Βιομηχανική και Τεχνολογική Συνεργασία.</p> <p>Η Μικτή Επιτροπή Συνεργασίας στον Τομέα της Γεωργίας θα συνέρχεται περιοδικά και εναλλάξ στην Αθήνα και στην Έρεβαν, σε ημερομηνίες που θα καθορίζονται, κάθε φορά δια της διπλωματικής οδού.</p> <p>Άρθρο 4</p> <p>Μικτή Επιτροπή θα είναι αρμόδια για:</p> <p>την διευκόλυνση της υλοποίησης της παρούσας Συμφωνίας,</p> <p>την επίλυση προβλημάτων που ενδέχεται να προκύψουν κατά την</p>
--	--

	<p>υλοποίηση, την ανασκόπηση των εξελίξεων που θα λαμβάνουν χώρα μεταξύ δύο συνόδων, την εξέταση και έγκριση προτάσεων για συνεργασία σε ειδικούς τομείς και επί μέρους θέματα, όπως αυτά που αναφέρονται ενδεικτικά στο άρθρο 1.</p> <p>την θέσπιση οδηγιών και προτεραιοτήτων για την εξέλιξη που τίθεται ως στόχος μέχρι την επόμενη συνοδό. Εφόσον κρίνεται αναγκαίο, η Μικτή Επιτροπή Συνεργασίας στον Τομέα της Γεωργίας μπορεί να συστήνει Υποεπιτροπές, με σκοπό την αποτελεσματικότερη και ευκολότερη εκτέλεση των καθηκόντων της.</p> <p>Άρθρο 5</p> <p>Όλες οι δαπάνες που θα προκύπτουν από την ανταλλαγή επισκέψεων αντιπροσωπειών, εμπειρογνωμόνων και συμβούλων θα καλύπτονται από την αποστέλλουσα χώρα. Η χώρα υποδοχής πρέπει να έχει ενημερωθεί σχετικά με τις επισκέψεις, ένα μήνα πριν την άφιξη.</p> <p>Τα Συμβαλλόμενα Μέρη θα διευρευνήσουν τις δυνατότητες εξασφάλισης χρηματοδοτικών πόρων από την Ευρωπαϊκή Ένωση ή/και από διεθνείς οργανισμούς και χρηματοδοτικούς φορείς.</p> <p>Η εκ μέρους των Συμβαλλομένων Μερών αναλαμβανόμενη χρηματοδότηση θα υπόκεινται στην ύπαρξη ή μη των χρηματοδοτικών πόρων στα δύο μέρη.</p> <p>Άρθρο 6</p> <p>Η παρούσα Συμφωνία πρόκειται να τεθεί σε ισχύ κατά την ημερομηνία της τελευταίας διακοινώσεως, με την οποία τα Συμβαλλόμενα Μέρη γνωστοποιούν,</p>
--	--

	<p>δια της διπλωματικής οδού, ότι έχουν ολοκληρωθεί οι απαιτούμενες, κατά την εσωτερική τους έννομη τάξη, διαδικασίες για την θέση σε ισχύ και την ενεργοποίηση της Συμφωνίας. Η Συμφωνία θα παραμείνει σε ισχύ για μια περίοδο πέντε (5) ετών.</p> <p>Άρθρο 7</p> <p>Η Συμφωνία δύναται να τροποποιηθεί με αμοιβαία συγκατάθεση. Για την οποιαδήποτε τροποποίηση της Συμφωνίας θα ακολουθείται η διαδικασία της θέσης της Συμφωνίας σε ισχύ.</p> <p>Η ισχύς της παρούσας Συμφωνίας παρατείνεται αυτόματα για μια πρόσθετη περίοδο πέντε ετών από την ημερομηνία λήξης, εκτός αν καταγγελθεί από ένα από τα Συμβαλλόμενα Μέρη. Για την καταγγελία απαιτείται η αποστολή τουλάχιστον έξι (6) μήνες ενωρίτερα, έγγραφης δήλωσης του ενδιαφέροντος Μέρους προς το άλλο Μέρος σχετικά με την βιούληση του να καταγγείλει την Συμφωνία. Παρά την λήξη της Συμφωνίας, οι δραστηριότητες που βρίσκονται σε εξέλιξη θα συνεχίζονται μέχρι να ολοκληρωθούν.</p> <p>Λαμβάνοντας υπόψη τις διεθνείς της υποχρεώσεις, η Κυβέρνηση της Ελληνικής Δημοκρατίας, κατά την εφαρμογή της παρούσας Συμφωνίας, θα τηρεί τις δεσμεύσεις που προκύπτουν από την ιδιότητα της ως μέλους της Ευρωπαϊκής Ένωσης.</p> <p>Σε πιστοποίηση των ανωτέρω, οι υπογραφόμενοι, όντας δεόντως εξουσιοδοτημένοι από τις Κυβερνήσεις των χωρών τους, υπέγραψαν την Συμφωνία.</p> <p>Έγινε στην Έρεβαν στις 20 Μαρτίου</p>
--	---

	<p>1997 σε δύο πρωτότυπα, στην Ελληνική, στην Αρμενική και στην Αγγλική γλώσσα, ιδίας ισχύος. Σε περίπτωση διαφωνίας ως προς την ερμηνεία, υπερισχύει το Αγγλικό κείμενο.</p> <p>ΓΙΑ ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ ΓΙΑ ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΤΗΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΑΡΜΕΝΙΑΣ</p> <p>BASILEIOS GERANIDHS Vladimir MOVSISSIAN ΥΦΥΠΟΥΡΓΟΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ</p> <p>«ΠΑΡΑΛΕΙΠΕΤΑΙ ΤΟ ΑΓΓΛΙΚΟ ΚΕΙΜΕΝΟ»</p> <p>Άρθρο δεύτερο</p> <p>Η ισχύς του παρόντος νόμου αρχίζει από τη δημοσίευση του στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως και της Συμφωνίας που κυρώνεται από την πλήρωση των προϋποθέσεων του άρθρου 6 αυτής.</p> <p>Παραγγέλλομε τη δημοσίευση του παρόντος στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως και την εκτέλεση του ως νόμου του Κράτους.</p> <p>Αθήνα, 29 Σεπτεμβρίου 2004</p> <p>O ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΣΤΕΦΑΝΟΠΟΥΛΟΣ</p> <p>ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ</p> <p>ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ ΚΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ</p> <p>Γ. ΑΛΟΓΟΣΚΟΥΦΗΣ Π. ΜΟΛΥΒΙΑΤΗΣ</p> <p>ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΚΑΙ ΤΡΟΦΙΜΩΝ Ε. ΜΠΑΣΙΑΚΟΣ</p>
--	---

	<p>Θεωρήθηκε και τέθηκε η Μεγάλη Σφραγίδα του Κράτους.</p> <p>Αθήνα, 29 Σεπτεμβρίου 2004 Ο ΕΠΙ ΤΗΣ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ Α. ΠΑΠΑΛΗΓΟΥΡΑΣ</p>
--	---

Αθήνα, 14 Ιανουαρίου 2022

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΚΑΙ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ

ΧΡΗΣΤΟΣ ΣΤΑΪΚΟΥΡΑΣ

ΣΠΥΡΙΔΩΝ -ΑΔΩΝΙΣ ΓΕΩΡΓΙΑΔΗΣ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ

ΝΙΚΟΛΑΟΣ – ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΔΕΝΔΙΑΣ

ΝΙΚΗ ΚΕΡΑΜΕΩΣ

ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ ΚΑΙ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ

ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΚΑΙ ΤΡΟΦΙΜΩΝ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΣΚΡΕΚΑΣ

ΣΠΥΡΙΔΩΝ – ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΛΙΒΑΝΟΣ

Ο ΑΝΑΠΛΗΡΩΤΗΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΣΚΥΛΑΚΑΚΗΣ